



Excerpts from the Newsletter issued by Abiko City Phone:04-7185-1111

Measures against COVID-19

Stronger measures against novel coronavirus have been taken.

Please refrain from going out to places where virus may be easily caught. Be sure to take basic measures against coronavirus such as wearing masks, frequent hand washing, ventilation and avoiding “Three C’s” (closed spaces with poor ventilation, crowded places with many people nearby and close-contact settings such as close-range conversations).

Animated Film “Shika no Ou (The King of Deer)” Released Nationwide on February 4

The animated film will be finally released on February 4 after its release was prolonged twice due to coronary infections. The original work of this movie was written by honorary citizen in Abiko, UEHASHI Nahoko. She wrote this story of bond in Abiko City.

(Events)

Träumer Concert

Date: March 6 (Sun) 14:00

Venue: Kohomin (Kohoku District Public Hall)

Performed by young singing group, brass band group and drum group

Admission: Free (First 125 people)

Inquiry: ☎7185-1601(Culture and Sports Section, Board of Education)

Song and Dance Concert

Date: February 13(Sun) 10:30 at Kayaki Plaza Hall

Admission: Free Recent popular songs to old-time songs

Inquiry: Abe ☎090-8081-7827

Go(board game of capturing territory) Competition

Date: February 13(Sun) 12:15~

Venue: Civic Plaza League competition by Go level

Prescribed number of persons: 56

Participant fee: ¥500 (Free for elementary and middle school students)

Deadline of application: February 5 Send a return postcard with your address, name, phone number, Go level and club affiliation (if you belong to any) to Kawamura, 2-21-4, Kohokudai, Abiko-city, 270-1132

Inquiry: Kawamura ☎090-2648-7519

Abiko Brass Band Concert

Date: February 20(Sun) 14:00

Venue: Keyaki Plaza Hall

Content: “Carmen Suite” by G. Bizet, etc.

Admission: Free

Inquiry: Nakamura ☎080-3472-8420

(Abiko Citizens' Song)

The song was composed by OGURA Kei, a singer and song writer, in 1980 to celebrate 10th anniversary of Abiko City. It was newly arranged by him in 2020 to commemorate the 50th anniversary of the city. Please use this song at your events.

You can get a CD with the special jacket if you bring an empty music CD-ROM to Public Relations Office at ☎7185-1269. You can listen to the song from City's homepage.

(Exhibitions)

1. Natural scenery photographs by couple

Date: February 11 (national holiday)-15 (Tue) 9:00-17:00 (the first day from 13:00-)

Venue: Civic Plaza

Inquiry: Taya ☎7183-2785

2. Bird Curving

Date: February 18 (Fri)-22 (Tue) 10:00-17:00

Venue: Civic Plaza

Inquiry: Oda ☎090-1805-5169

Individual Number Card Services on Weekends (By reservation only)

Call the Civic Section at 7185-4326 (9:00a.m. – 5:00p.m. on weekdays) for a reservation.

Dates and Hours	Reservation will be accepted
February 19(Sat) 9:00 – 15:00	from 9:00 am on February 2 (Wed)
February 27(Sun) 9:00-15:00	from 9:00 a.m. on February 9 (Wed)
March 13(Sun) 9:00-15:00	from 9:00 a.m. on February 22 (Tue)
March 26(Sat) 9:00 – 15:00	from 9:00 a.m. on March 9(Wed)

Location: Civic Section (Abiko City Hall, 1F)

Services: Application (reservation not required) and Issuance (reservation required) of Individual Number Cards, Renewal of electric certificate (reservation not required)

Requirements: notification card, 2 kinds of your ID (residence card, special permanent resident certificate, driver's license, health insurance card, bank passbook, etc.)

Advisory Services- February, 2022 * Reservation required

Item	Date/Time	Location	Contact
Legal Advice	Feb 3,10,15,17 and 22 9:30 ~ 15:30	Civic Consulting Room, 2F, Abiko City Hall Or by telephone	Secretarial Section *Tel: 7185-1714 Call for an appointment after 8:30 on Feb1
Daily Life Advice	Weekdays (except national holidays) 8:30 ~ 17:00	Social Welfare Section West Annex 2F	Social Welfare Section Ext.394
Child Matters in General	Weekdays (except national holidays) 8:30 ~ 17:00	West Annex 1F	Child Consulting Section Tel: 7185-1821
Domestic Violence	Weekdays (except national holidays) 8:30 ~ 17:00	West Annex 2F	Support Office for DV Social Welfare Section Tel: 7185-1113
Consultations for Foreign Residents	Sun, Mon, Tue, Wed, Fri, Sat (except national holidays) 10:00 – 16:30	AIRA Office Abiko Civic Plaza	E-mail: info@e-aira.jp Tel: 04-7183-1231 Leave your name & phone number, and a counselor will call you back later.

Public Health Care Center Programs –February, 2022 Tel: 04-7185-1126

Item	Date	Eligibility
Maternity Class (Shiawase Mama &Papa Gakkyu)	Feb 5,12 and 19 (Sat) *Reservation required	Expecting women of 20 weeks or over, and their family

Consultation for 4-month-old children	Feb 1 and 8 (Tue)	Children born in September 2021
Health Checkup for 18-month-old children	Feb 17 (Thu)	Children born between July 10 to Aug 4, 2020
Dental Checkup for 2-year and 8-month-old children	Feb 24 (Thu)	Children born in June, 2019
Health Checkup for 3-year-old children	Feb 3 and 10 (Thu)	Children born between June 25 and Aug 8, 2018
Dental Checkup for 5-year-old children	Feb 24 (Thu)	Children born between Jan 19 and Feb 26, 2017
Baby Food Class for 4 to 6-month-old babies	Feb 25 (Fri) * Reservation required	First 30 applicants (parents)
Baby Food Class for 8 to 9-month-old babies	Feb 16 (Wed) *Reservation required	First 20 applicants. Children born in May, 2021

-- Urgent Health Care Consultations —

1. Sudden Illness at Night or on Holidays: hospital introductions

Call Fire Station at 7184-0119. They will advise you of an appropriate holiday/night-time emergency hospital or pediatrician. Before going there, talk with the hospital on the phone about your sickness or injury. In urgent cases, call 119 for an ambulance.

2. Child's Sudden Illness at Night: telephone consultation with a nurse

Call #8000 or 043-242-9939 Hours: 19:00 ~ 6:00 next day A nurse will advise you about the care to be taken for your infant/child.

3. Sudden Illness at Night and Holidays: telephone consultation with a nurse

Call #7009 or 03-6735-8305 Hours: weekdays and Saturdays 18:00 ~ 23:00
Sundays, Holidays and year-end/New Year holidays: 9:00 ~ 23:00

4. Illness or Toothaches on Holidays: contact Holiday Clinic at 7187-7020

(1) Dentist: 9:00-11:30 (2) Internal Medicine & Pediatrician: 9:00-11:30, 13:00-16:30

Note: Holidays: Sundays, national holidays, year-end/New Year holidays

Please do not hesitate to call for an ambulance in case of serious injury or acute illness.

<p>Newsletter Abiko No.328 February 1, 2022</p> <p>Published by: :Abiko City Office http://www.city.abiko.chiba.jp</p> <p>Edited & Translated by: Abiko International Relations Association (AIRA)</p> <p>Tel: 04-7183-1231 Fax: 04-7183-2005</p> <p>E-mail: info@e-aira.jp http://www.e-aira.jp</p>
